

**Table 3C: Canada's Financial Account with the United Kingdom (millions of dollars)**  
**Tableau 3C : Compte financier du Canada avec le Royaume-Uni (millions de dollars)**

|         | 1989   | 1994   | 2000         | 2001  | 2002    | 2003    |           |
|---------|--------|--------|--------------|---|---------|---------|-----------|
| Inward  | 4,307  | 2,051  | 14,112       | 17,411  | 4,644   | 4,526   | Passif    |
| Outward | -1,231 | -6,000 | -15,633      | -25,170   | -12,982 | -13,217 | Actif     |
| Balance | 3,076  | -3,949 | -1,521       | -7,759  | -8,338  | -8,691  | Flux nets |
|         |        |        | <b>Total</b> |   |         |         |           |
|         |        |        |              | <b>Direct investment/Investissements directs</b>                                |         |         |           |
| Inward  | -369   | -2,190 | 9,774        | 8,724   | 1,249   | 239     | Passif    |
| Outward | -1,378 | -822   | -9,317       | -6,333  | -2,492  | -4,007  | Actif     |
| Balance | -1,747 | -3,012 | 457          | 2,391   | -1,243  | -3,768  | Flux nets |
|         |        |        |              | <b>Portfolio investment/Investissement de portefeuille</b>                      |         |         |           |
| Inward  | 2,689  | 2,061  | 2,832        | 1,390   | 3,661   | 1,236   | Passif    |
| Outward | -629   | -1,651 | -6,621       | -5,297  | -8,104  | -8,580  | Actif     |
| Balance | 2,060  | 410    | -3,789       | -3,907  | -4,443  | -7,344  | Flux nets |
|         |        |        |              | <b>Portfolio investment in stocks/Investissement de portefeuille en actions</b> |         |         |           |
| Inward  | -247   | 269    | 825          | -2,490  | -2,649  | -2,878  | Passif    |
| Outward | -299   | -808   | -5,661       | -6,412  | -1,961  | -3,221  | Actif     |
| Balance | -546   | -539   | -4,836       | -8,902  | -4,610  | -6,099  | Flux nets |
|         |        |        |              | <b>Other investment/Autres investissements</b>                                  |         |         |           |
| Inward  | 1,987  | 2,181  | 1,505        | 7,298   | -266    | 3,051   | Passif    |
| Outward | 776    | -3,527 | 305          | -13,541   | -2,386  | -629    | Actif     |
| Balance | 2,763  | -1,346 | 1,810        | -6,243  | -2,652  | 2,422   | Flux nets |

Source: Statistics Canada, Canada's Balance of International Payments, Catalogue no. 67-001

/Statistique Canada, Balance des paiements internationaux du Canada, 67-001-XPB au catalogue.

Note: Please go to <http://www.dfait-maeci.gc.ca/eeet/trade/state-of-trade-en.asp> for the full data series of the statistical annex tables.

Note: Pour les séries de données complètes des tableaux de l'annexe statistique, veuillez s'il vous plaît aller à <http://www.dfait-maeci.gc.ca/eeet/trade/state-of-trade-fr.asp>